

### English To Gaelic Dictionary

This dictionary is intended for learners of Gaelic - from beginners to university and college students. It gives coverage of the core of the language, but the inclusion of vocabulary from fields such as business and IT means that is also a valuable tool for all who require an up-to-date reference work.

This book fulfils a keenly-felt need for a modern, comprehensive dictionary of Scottish Gaelic into English. The numerous examples of usage and idiom in this work have been modelled on examples culled from modern literature, and encompass many registers ranging from modern colloquial speech, to more elaborate literary constructions. The main contemporary terms and idiomatic phraseology, often not available in other dictionaries, provide excellent models for easier language learning. In addition to the main dictionary, the volume contains introductory material, providing guidance on using the dictionary, spelling and pronunciation. There are also twelve useful appendices which cover not only the various parts of speech, lenition and proper nouns, but also address the more difficult issues of expressing time, direction and numerals. The clarity of the design and layout of the volume will greatly ease the process of attaining mastery of the Gaelic language.

Scottish Gaelic-English, English-Scottish Gaelic

A Dictionary for Students and Learners of Scottish Gaelic

An English-Gaelic Dictionary

A Dictionary of Anglo-Irish

A Gaelic Dictionary, in two parts. I. Gaelic and English. II. English and Gaelic ... With a short historical appendix of ancient names deduced from the authority of Ossian and other poets. To which is prefixed a Gaelic grammar

With over 24,000 translations, including everyday idioms and expressions, Essential Gaelic Dictionary is the perfect tool to support your Gaelic learning. This new edition is fully updated to reflect the recently published spelling conventions, and includes a guide to usage and insights from the author to help you learn and remember new words and phrases. Learn effortlessly with a new easy-to-read page design, in particular: Author insights Lots of instant help with common problems and quick tips for success, based on the author's many years of experience.

The Pocket Oxford Irish Dictionary is intended for learners of Irish and for all those interested in the language.

English-Irish, Irish-English, Irlandais

The Gaelic-English Dictionary

The Essential Gaelic-English Dictionary

Gaelic-English English-Gaelic

English-Gaelic Dictionary

*Angus Watson's Essential Gaelic-English and English-Gaelic dictionaries are well-established as one of the leading dictionaries of the Gaelic language.*

*A traveler's dictionary, phrasebook, and pronunciation guide for passing the time of day with the few remaining speakers of Irish Gaelic. Annotation copyrighted by Book News, Inc., Portland, OR*
*Béarla-Gaeilge*

*A Gaelic Dictionary in Two Parts*

*A Gaelic dictionary in two parts*

*Essential Gaelic Dictionary: Teach Yourself*

*Containing All the Words in the Scotch and Irish Dialects of the Celtic that Could be Collected from the Voice, and Old Books and Mss*

*Angus Watson's Essential Gaelic-English and English-Gaelic dictionaries are well-established as one of the leading dictionaries of the Gaelic language. This combined dictionary is ideal for learners of Gaelic at all levels, and its generous coverage of vocabulary from fields such as business and IT makes it a valuable tool for all those who require an up-to-date reference work. It contains a large amount of explanatory material, numerous examples of usage and idiomatic phrases and expressions. Many registers and styles are sampled, from the familiar (and occasionally the vulgar) to the formal and the literary. Cross-references draw the user to related words and expressions, and Scots equivalents are provided for a number of headwords.*

*Excerpt from A Gaelic Dictionary, in Two Parts: I. Gaelic and English; II. English and Gaelic: In Which the Words, in Their Different Acceptations, Are Illustrated by Quotations From the Best Gaelic Writers, and Their Affinities Traced in Most of the Languages of Ancient and Modern Times Throughout this work, I have followed the Orthography of two writers, who are relied on as guides by their countrymen - the one, Dr. Stewart of Luss, the translator of the holyzscriptures' into Gaelic; the other, Dr. Smith of Campbelton, the' author of a: Gaelic metrical version of the Psalms, and other creditable works. These writers spent much of their. Time in'settling the 'orthography of our language; and, ' as they have a just and acknow ledged claim to be considered authorities, it is much to be desired that they should, hence forth, be regarded in that light. Fluctuations in the Gaelic language are perilous at this stage of its existence; for, if it be not transmitted to posterity in a regular, settled form, it is. To be feared, that it must soon share the fate of the forgotten Cornish. About the Publisher Forgotten Books publishes hundreds of thousands of rare and classic books. Find more at www.forgottenbooks.com This book is a reproduction of an important historical work. Forgotten Books uses state-of-the-art technology to digitally reconstruct the work, preserving the original format whilst repairing imperfections present in the aged copy. In rare cases, an imperfection in the original, such as a blemish or missing page, may be replicated in our edition. We do, however, repair the vast majority of imperfections successfully; any imperfections that remain are intentionally left to preserve the state of such historical works.*

*1 Gaelic and English : 2 English and Gaelic ... : to which is Prefixed a New Gaelic Grammar*

*A Gaelic Dictionary, in Two Parts*

*Gaelic Dictionary*

*Popular English-Gaelic Dictionary*

*A Gaelic and english dictionary an english and gaelic dictionary*

*Provides 8,500 entries, a list of abbreviations and irregular verbs, and a grammar guide.*

*The Dictionary of Hiberno-English is the leading reference book on Hiberno-English – the form of English commonly spoken in Ireland. It connects the spoken and the written language, and is a unique national dictionary that bears witness to Irish history, struggles and the creative identities found in Ireland. Reflecting the social, political, religious and financial changes of people’s ever-evolving lives, it contains words and expressions not usually seen in a dictionary, such as ‘kibosh’, ‘smithereens’, ‘Peggy’s Leg’, ‘hames’, ‘yoke’, ‘blaa’, ‘banjax’ and ‘lubán’. It is a celebration of an irrepressible gift for the creative, expressive and reckless manipulation of the English language!*

*Abair!*

*The New English-Gaelic Dictionary*

*English and gaelic*

*A Gaelic Dictionary*

*English-Gaelic dictionary*

**Published ... by arrangement with Lomond Books--T.p. verso.**

**This publication contains every Gaelic word and meaning given in previously published dictionaries, and a great number never in print before. A concise Gaelic grammar is included along with many hundreds of illustrations.**

**I, Gaelic and English, II, English and Gaelic ... to which is Prefixed a New Gaelic Grammar**

**I, Gaelic and English; II, English and Gaelic: In Which the Words, in Their Different Acceptations, Are Illustrated by Quotations From the Best Gaelic Writers, and Their Affinities Traced in Most of the Languages of Anci**

**A Gaelic and English Dictionary**

**faclair Gaidhlig-Beurla, Beurla-Gaidhlig**

Is this the right book for me? With over 24,000 translations, including everyday idioms and expressions, Essential Gaelic Dictionary is the perfect tool to support your Gaelic learning. This new edition is fully updated to reflect the recently published spelling conventions, and includes a guide to usage and insights from the author to help you learn and remember new words and phrases. Learn effortlessly with a new easy-to-read page design and interactive features: Not got much time? One, five and ten-minute introductions to key principles to get you started. Author insights Lots of instant help with common problems and quick tips for success, based on the author's many years of experience. Test yourself Tests online to keep track of your progress. Extend your knowledge Extra online articles to give you a richer understanding of the culture and history of speakers of Gaelic.

This is a very important contribution to Anglo-Irish lexicography and an excellent source of information on the English of Ireland Dictionaries. Now in paperback, this important work fills a long-felt void in the study of both Irish and English, by providing the first extensive compilation of Hiberno-English words, their meanings and etymologies. The legendary eloquence of the Irish is here shown to be the product of not one, but two languages. This applies equally to the spoken word as to the great landmarks of Anglo-Irish literary achievement. The author has collected, from written and (predominantly) oral sources, the most comprehensive evidence to date of the influence of Gaelic on modern spoken English in Ireland.

The Essential Gaelic-English, English-Gaelic Dictionary

Faclair Gàidhlig gu Beurla le dealbhan

Gaelic-English English-Gaelic Dictionary

Essential Gaelic Dictionary

Gaelic-English, English-Gaelic Dictionary

Indicates pronunciation in English spelling and acquaints visitors with a basic key vocabulary. This title covers phrases such as travel, sightseeing, shopping, and recreation, and provides notes on grammar, pronunciation, and dialect.

In an area the size of Alabama we have a half-dozen "lesser" languages spanning the northern half of the United Kingdom, all dominated by English, but both historically, and orthographically having little in common and they are to a large part mutually unintelligible. Scottish Gaelic is closely related to Manx and Irish (Gaelic) and was brought to Scotland around the 4th century. Scottish Gaelic is also distantly related to Welsh (Cymraeg), Cornish (Kernewek) and Breton (Brezhoneg), which form the Brythonic branch of the Celtic languages, also known as P-Celtic. The Celtic languages all have a similar grammatical structure, but have relatively little vocabulary in common. By ranking of speakers they are: Scots (sco) 1.5 million speakers Irish (ir) 1.5 million speakers Scottish Gaelic was spoken throughout Scotland (apart from small areas in the extreme southeast and northeast) between the 9th and 11th centuries, but began to retreat north and westwards from the 11th century onwards. Today, Scottish Gaelic is spoken in Scotland (Alba), mainly in the Highlands (a' Ghaidhealtachd) and in the Western Isles (Na h-Eileanan Siar).

Gaelic-English and English-Gaelic Dictionary

A Dictionary of Hiberno-English

New Gaelic Dictionary

I--Gaelic and English, II--English and Gaelic : in which the words in their different acceptations are illustrated by quotations from the best Gaelic writers, and their affinities traced in most of the languages of ancient and modern times : with a short historical appendix of ancient names deduced from the authority of Ossian and other poets : to which is prefixed A New Gaelic Grammar
Words and Phrases from Gaelic in the English of Ireland